

10 Yıllık  
Tecrübe...

"yükselişin püf noktası"

**HEDEFSAN®**  
ASANSÖR KONTROL SİSTEMLERİ

[www.hedefsan.net](http://www.hedefsan.net)



## HAKKIMIZDA / KURUMSAL

Teknolojisinin temeli 1989 yılına dayanan Hedefsan, elde ettiği tecrübe deneyim, ve bilgiyi, zaman içerisinde yeni yatırımları ile buluşturarak, asansör sektörüne hizmet vermeye başladı.

2005 yılında frekans kontrollü asansör kumanda panosu imalatı ile devam etti. Bunları takip eden süreçte, 2010 yılında geliştirdiği kumanda kartları, kapı kontrol kartları, kurta kartları, UPS kartları, haberleşmeli buton kartlarının seri üretime başlayan Hedefsan, 2014 yılında yeni tesisiyle üretimine devam ediyor. Teknolojisine sürekli Ar-Ge yaparak geliştiren bünyemiz, sizin isteklerinizin doğrultusunda hizmet vermektedir. Yüksek üretim kalitemiz, yenilikçi ürünlerimiz ve artan marka bilinirliğimizle dünya pazarlarından aldığımız payı istikrarlı biçimde artırmayı hedefliyoruz. Önümüzdeki dönemde Ar-Ge ve ilgili hizmetlere daha fazla önem vermemi sürecek. Müşterilerimiz için değer yaratmak, békentilerine kalite ve istikrarla karşılık vermek ilk önceliğimizdir.

Ürünlerimize sahip çıkmak ve satış sonrasında da müşterilerimizin yanında olmak görevimizdir. İmalatını yaptığı her ürünü uluslararası standartlara göre belirlediği kartlar üretmektedir. Üretimini gerçekleştirdiği her ürünün parçalarını, laboratuvarlarında ayrı ayrı test ve analizlerini yapmaktadır. Hedefsan CE kalite belgesine sahiptir.

## ABOUT US / CORPORATE

Hedefsan, whose technology has the ground since 1989, has began to provide services in lift and elevator services by combining its years of experience and knowledge with new investments.

The company continued its services with the production of frequency-controlled lift control panels in 2005. Hedefsan, commencing the mass production of control cards, door control cards, emergency and rescue cards, UPS cards, and intercommunication push buttons in 2010, continues its production at its new production facility. Our company structure is improved with R & D research in technology and provides services in the line with your demands in this regard. We aim to steadily increase our world market share with our high production quality, innovative products and increasing brand recognition. In the coming periods, we will continue to place more importance on R & D and related services. Creating value for our customers and meeting their expectations with quality and stability are our first priority.

It is our duty to look after our products and provide our customers with services even after sale. Our company produces cards and each product in compliance with international standards. In its laboratories, our company separately tests and analyses all parts and components of each product. Hedefsan is certified with CE quality certification.

# LIFT CONTROL SYSTEMS



**EMC<sup>2</sup>**

EMC DENYE RAPORU  
HD One X S

**CE**

CE BELGESI  
HD One X S

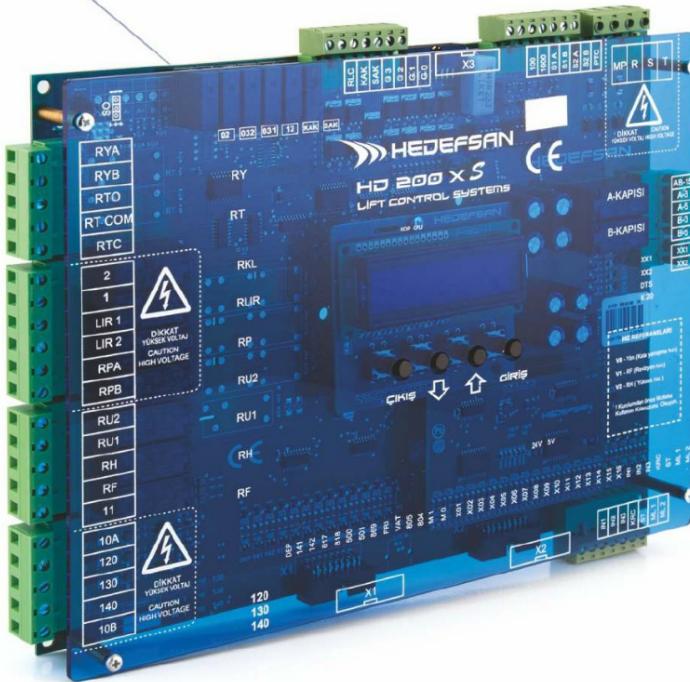


## من نحن

ان هدفسان التي يعود تاريخ تأسيسها الى عام ١٩٨٩ قامت بدعم التجربة والخبرة والمعلومات التي حصل عليها بالاستثمارات الجديدة مع الزمن وبدأت بتقديم الخدمات في قطاع المصاعد .

بدأت في عام ٢٠٠٥ بانتاج لوحة التحكم بالمصاعد عن طريق التحكم بالتردد . وفي الفترة التي عقبت ذلك التاريخ بدأت في عام ٢٠١٠ بالإنتاج المستمر وكروت الاتصال ذات الازرار وتلقت عمليات الانتاج عام ٢٠١٤ في منشتها UPS لكروت التحكم و كروت التحكم بالأبواب وكروت الإنقاذ وكروت الجديدة . ان بنية شركتنا التي تتطور باستمرار من خلال التركيز على البحث والتطوير بشكل دائم تقوم بتقديم الخدمة لكم حسب الطلب . نهدف الى زيادة الحصة التي حصلنا عليها من السوق العالمي بجودة منتجاتنا العالمية ومنتجاتنا المتعددة وشهرة ماركتنا المترامية واسعة بشكل مستقر . سنستمر في المرحلة القادمة بزيادة التركيز على عمليات البحث والتطوير والخدمات المعنية . ان أولويتنا هي خلق القيمة لزبائننا وتلبية رغباتهم بواسطة الجودة والاستقرار .

ان واجبنا هو البقاء وراء منتجاتنا والوقوف بجانب زبائننا بعد البيع وتصنيع كل المنتجات والكروت بالمعايير العالمية . نقوم بفحص وتحليل جميع القطع المستخدمة في المنتجات في مخابر الشركة . ان شركة هدفسان حاززة على شهادة الجودة الاوربية CE .



# LIFT CONTROL SYSTEMS

## HD 200 X S LIFT CONTROL SYSTEMS

### Technical Specifications

- It can be used for simple and collective push button control up to 16 stops.
- Call buttons and call lamps need only one shared wire.
- All parameters can be simply adjusted via built-in LCD screen and program buttons.
- Programming with password protection, PUK code protection against unauthorized using.
- Last 16 errors including information of floor, direction, day and hour can be traced on LCD screen.
- In stand-by mode the operation time of the lift after the last maintenance (as day and hour) is screened on LCD screen.
- Adjustable maintenance time, warning when it is the maintenance time on LCD screen.
- With built-in panel terminals, simple and fault free installation, saving in time and control panel terminals.
- Over-load function
- Short-circuit protected display outputs which can be adjusted to every floor. - Gray/Binary code converter board
- Outputs for direction arrows, Out Of Service signal and busy signal via 5A relay, signal common input for these outputs.
- Adjustable park floor and duration of parking time.
- Pulse bi-stable switches for car position sensing
- Optional, when the electric power is on again, moving the car to the first floor.
- Warning signal on LCD screen when the door is open or when no stop signal more than the adjusted time.
- Adjustable car lamp time, lock wait time, wait at floor time, max high speed time and max low speed time.
- Door opening signal (AUTO) selection type of working related to direction arrows.
- Function of manual movement at low speed by using program buttons.
- Selection of the first target floor on outside displays when each floor passing.
- At revision mode selection of the movement to limit switches and exact floor level.
- Selection of the floor with the full automatic door for the lifts which has only one door is full automatic
- Electronic controlling of phases, phase order and PTC (Motor temperature), shown faults about these controls via LCD screen, turn off the functions by choosing the parameters, adjustable phase level sensitive.

## كرت HD 200 X S

### المواصفات التقنية

- يمكن تشغيل أوامر بسيطة و أوامر مرکبة حتى ١٦ موقف
- يمكن توصيل الأزرار ولمبة الاستدعاء بواسطة كبل واحد فقط
- يمكن تغيير جميع البارامترات بواسطة شاشة LCD وأزرار البرنامج الموجودة على الكرت
- شيفرة حماية للبرنامج ، شيفرة PUK ضد الاستخدام دون إذن
- يمكن عرض الأخطاء الستة عشر الأخيرة مع معلومات الموقف والاتجاه واليوم والساعة الخاصة بها في الشاشة
- امكانية عرض مدة عمل المصعد ( اليوم وال ساعة ) بعد اخر عملية صيانة في الشاشة في نمط الانتظار
- تركيب بسيط ودون خطأ وتوفير في الزمن و مشابك لوحدة التحكم بفضل المشبك الداخلي.
- وظيفة الحفظ الزائد
- حماية ضد الدارة القصيرة ، مخارج عرض قابلة للتغيير من أجل كل موقف
- يمكن تحويل مخارج العرض الى كود رادي او مخارج ترميز ثالثي
- مخارج تappings ريلية ٥ امير من أجل اسهم الاتجاه وإشارة خارج الخدمة وإشارة مشغول
- امكانية تغيير الموقف ومدة الانتظار الى الموقف
- مدخل قاطع ثانى من أجل معلومات الموقف
- انتقال الكبين الى الموقف الاول عند ورود الطاقة الكهربائية الأولى حسب الرغبة
- وظيفة اذار على الشاشة عند بقاء الباب مفتوحاً لمدة طويلة او عند استشعار مدة طويلة لدارة ايقاف العودة
- امكانية تغيير مدة اذار لمبة الكبين و مدة انتظار الاقفال و مدة التوقف في الطابق والمدة العظمى للسرعة المنخفضة
- اشارة فتح الباب ( AUTO ) و اختيار شكل عمل هذه الاشارة حسب اتجاه السهم
- حركة يدوية في السرعة البطيئة باستخدام أزرار البرنامج
- اختيار اطهار تغير كل طابق في الموقف الاول الذي سيذهب اليه الكبين
- اختيار تحريك الكبين حتى مفاتيح ( سوينج ) المحدود او مستوى الطابق عند اجراء التعديلات
- اختيار الطابق المواتي للباب الآوتوماتيكي في المصاعد ذات الباب الآوتوماتيكي الواحد
- اظهار المفاتير وترتيب المفاتير بحرارة المحرك والاحطاء الناتجة في هذه التحكمات على الشاشة ، امكانية ايقاف هذه الوظائف وتغيير حساسية مستوى المفتاح من خلال البارامترات .



#### ENCODER BÖLÜM ORANI HESAPLAMA

HD One X S asansör kumanda kartınızın hata kodlarına ve çözümlerine kolayca ulaşabilirsiniz.



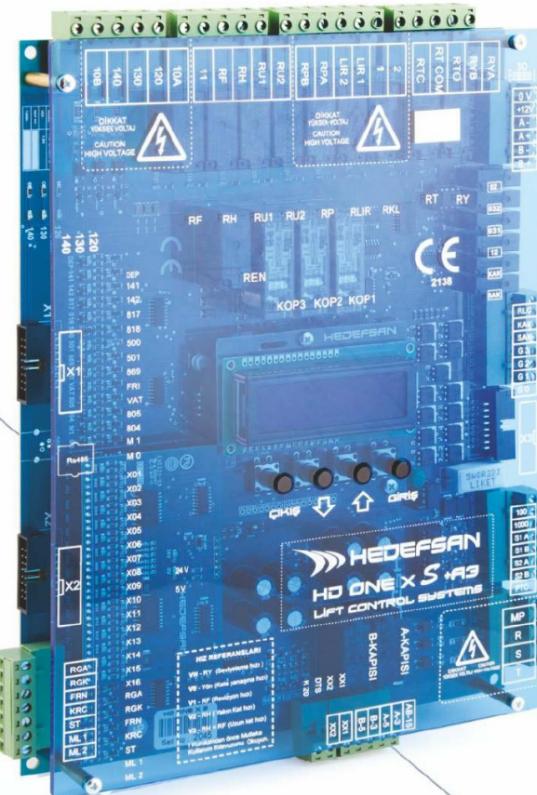
#### HATA KODLARI VE ÇÖZÜMLEME

HD One X S Asansör kumanda kartınızın, Asansörler için geliştirilen Encoder Bölüm Oranı Hesaplama yazılımını indirebilirsiniz.

## HD ONE X S (DİK TASARIM) ASANSÖR KONTROL KARTI

### Teknik Özellikler

- Encoder ile kuyu kopyalama
- Dahili köprüleme erken kapı açma
- Kapı açık seviyeleme
- Kabin içinden kat ayarı yapabilme
- 3 m/s hız desteği
- Komşu kat çıkışı
- 8 gruba kadar çalışma
- Grup çalışmada çağrı aktarma
- 16 durak standart, 64 artırılabilir
- Çağrı lamba ve butonları yalnızca bir kablo ile sisteme bağlanabilir
- Şifre korumalı programlama, izinsiz kullanımına karşı PUK kodu koruması
- Son oluşan 20 hata; durak, yön, gün ve saat bilgileri ile birlikte LCD ekrandan izlenebilir
- Bekleme konumunda LCD ekranda son bakımdan sonra asansörün ne kadar süre (gün, saat) çalışığının izlenebilmesi
- Ayarlanabilir bakım süresi, bakım süresi dolduğunda LCD ekranda uyarı
- Dahili klemens kartı sayesinde basit ve hatalız montaj, zaman ve kumanda panosu klemenslerinden tasarruf
- Aşırı yük fonksiyonu
- Kısa devre korumalı, her durak için ayarlanabilen display çıkışları
- Display çıkışlarının gray kod veya binary çıkışa çevrilebilmesi
- Yön okları, servis dişi sinyali ve meşgul sinyali için 5A rôle kontak çıkışları; bu çıkışlar için sinyal ortağı girişi
- Ayarlanabilen park durağı ve parka gidiş süresi
- Pozisyon bilgisi için sayıcı bi-stabil şalter giriş
- Pozisyon bilgisi 4 kanal encoder giriş
- İsteğe bağlı ilk enerji geldiğinde kabinin ilk durağa götürülmesi
- Kapı uzun süre açık kaldığında veya stop dönüş devresi uzun süre algılanamadığı zaman kart üzerindeki LCD ekranda uyarı fonksiyonu
- Ayarlanabilen kabin lambası süresi, kilit bekleme süresi, katta bekleme süresi, maksimum yüksek hız süresi ve maksimum düşük hız süresi
- Kapı açma sinyali (AUTO) ve bu sinyalin yön okularına bağlı olarak çalışma şekllerinin seçimi
- Program butonları kullanılarak yavaş hızda manuel hareket
- Kabinin giđecigi ilk durağın her kat değişiminde displayde gösterilmesi seçimi
- Revizyonda kabinin limit switchlerine ya da kat hizasına kadar hareket ettilirilebilmesi seçimi
- Sadece bir kapısı tam otomatik olan asansörlerin tam otomatik kapısının bulunduğu katın seçimi
- Elektronik olarak fazlar, faz sırası ve PTC (Motor sıcaklığı) kontrolü, bu kontrollerle ilgili oluşan hataların kart üzerindeki LCD ekranda gösterilmesi, bu fonksiyonların parametre seçimi ile devre dışı bırakılabilmesi, faz seviye hassasiyetinin ayarlanabilmesi



# LIFT CONTROL SYSTEMS

## HD ONE X S LIFT CONTROL SYSTEMS

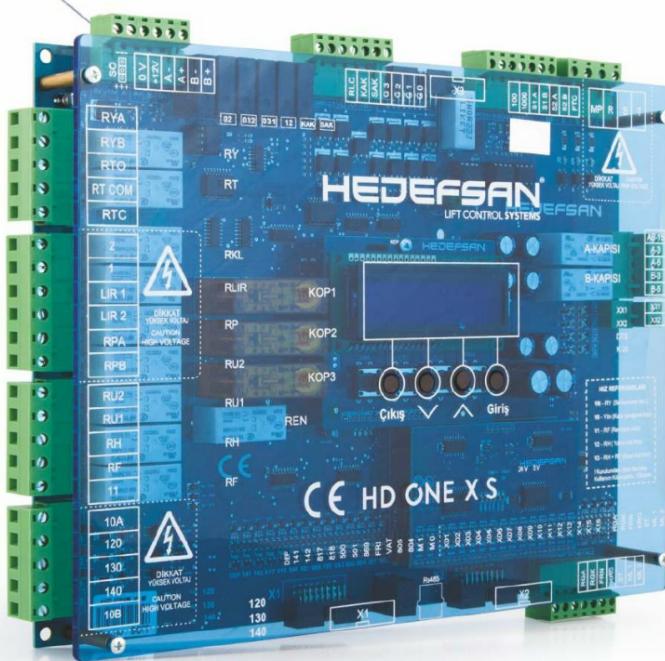
### Technical Specifications

- Door opening leveling
- Adjustment of parking floor inside the car
- 3 m/s speed support
- Exit to next floor
- Ability to work up to 8 groups of lifts
- Call redirection in group operation
- 16 standard stops, up to 64 floors
- Call buttons and call lamps need only one shared wire.
- Programming with password protection, PUK code protection against unauthorized using.
- All parameters can be simply adjusted via built-in LCD screen and program buttons.
- Last 20 errors including information of floor, direction, day and hour can be traced on LCD screen.
- In stand-by mode the operation time of the lift after the last maintenance (as day and hour) is screened on LCD screen.
- Adjustable maintenance time, warning when it is the maintenance time on LCD screen.
- With built-in panel terminals, simple and fault free installation, saving in time and control panel terminals.
- Over-load function
- Short-circuit protected display outputs which can be adjusted to every floor.
- Gray/Binary code converter board
- Outputs for direction arrows, Out Of Service signal and busy signal via 5A relay, signal common input for these outputs.
- Adjustable park floor and duration of parking time.
- Pulse bi-stable switches for car position sensing
- The car position information with 4 encoder inputs
- Optional, when the electric power is on again, moving the car to the first floor.
- Warning signal on LCD screen when the door is open or when no stop signal more than the adjusted time.
- Adjustable car lamp time, lock wait time, wait at floor time, max high speed time and max low speed time.
- Door opening signal (AUTO) selection type of working related to direction arrows.
- Function of manual movement at low speed by using program buttons.
- Selection of the first target floor on outside displays when each floor passing.
- At revision mode selection of the movement to limit switches and exact floor level.
- Selection of the floor with the full automatic door for the lifts which has only one door is full automatic

## HD ONE X S كرت

### المواصفات التقنية

- نسخ البينر بواسطة الانكودر
- جزء قصر داخلي لفتح مبكر للباب
- تحديد سوية فتح الباب
- إمكانية تغيير الطابق من داخل الكبين
- دعم سرعة ٣ م/ثا
- مخرج طابق مجاور
- تشغيل حتى ٨ مجموعات
- نقل نداء في العمل المجموعاتي
- ٦٤ موقف قياسي ، قابل للتلويع حتى
- إمكانية توصيل لمبة وأزرار الدخاء بواسطة كبل واحد فقط
- شفرة حماية للبرنامج ، شفرة PUK ضد الاستخدام دون ادنى عرض الأخطاء الشرين الأخيرة مع معلومات الموقف والاتجاه واليوم والساعة الخاصة بها في الشاشة
- إمكانية عرض مدة عمل المصعد ( اليوم وال ساعة ) بعد آخر عملية صيانة في الشاشة في نمط الانتظار
- مدة صيانة قبلة للتغيير واتزاز على شاشة LCD عند انتهاء المدة
- تركيب سهل ودون خطأ وتوفير في الزمن ومشابك لوحدة التحكم بفضل المشبك الداخلي.
- وظيفة الحمل الزائد
- حماية ضد الدارة القصيرة ، مخارج عرض قليلة للتغيير من أجل كل موقف
- يمكن تحويل مخارج العرض الى كود رمادي أو مخارج ترميز ثاني
- مخارج تراسيات ريلية ٥ أمبير من أجل أسمهم الاتجاه وإشارة خارج الخدمة وإشارة مشغول ، مدخل مشترك من أجل هذه المخارج
- إمكانية تغيير الموقف ومدة الانتقال الى الموقف
- مدخل قاطع ثانوي من أجل معلومات الموقف
- انتقال الكبين الى الموقف الأول عند ورود الطاقة الكهربائية الأولى حسب الرغبة
- وظيفة اذار على الشاشة عند بقاء الباب مفتوحاً لمدة طويلة أو عند استشعار مدة طويلة لدارة ايقاف العودة
- إمكانية تغيير مدة اذار لمبة الكبين و مدة انتظار الاقفال و مدة التوقف في الطابق والمدة العظمى للسرعة المنخفضة
- إشارة فتح الباب ( AUTO ) واختيار شكل عمل هذه الاشارة حسب اتجاه السهم
- حركة يدوية في السرعة البطيئة باستخدام أزرار البرنامج
- اختبار اظهار تغير كل طابق في الموقف الاول الذي سيذهب اليه الكبين
- اختبار اظهار تحريك الكبين حتى مفاتيح ( سوينج ) الحدود أو مستوى الطابق عند اجراء التعديلات
- اختبار الطابق المترافق للباب الآوتوماتيكي في المصاعد ذات الباب الآوتوماتيكي الواحد
- اظهار الفارات وترتيب الفارات وتحكم بحرارة المحرك والاخطر الناتجة في هذه التحكمات على الشاشة ، امكانية ايقاف هذه الوظائف وتغيير
- حساسية مستوى الفار من خلال البراميرات .



#### ENCODER BÖLÜM ORANI HESAPLAMA

HD One X S asansör kumanda kartının hata kodlarına ve çözümlerine kolayca ulaşabilirsiniz.



#### HATA KODLARI VE ÇÖZÜMLEME

HD One X S Asansör kumanda kartınızın, Asansörüler için geliştirilen Encoder Bölüm Oranı Hesaplama yazılımını indirebilirsiniz.

- Encoder ile kuyu kopyalama
- Dahili köprüleme erken kapı açma
- Kapı açık seviyeleme
- Kabin içinden kat ayarı yapabilme
- 3 m/s hız desteği
- Komşu kat çıkışı
- 8 gruba kadar çalışma
- Grup çalışmada çağrı aktarma
- 16 durak standart, 64 artırılabilir
- Çağrı lamba ve butonları yalnızca bir kablo ile sisteme bağlanabilir
- Şifre korumalı programlama, izinsiz kullanıma karşı PUK kodu koruması
- Son oluşan 20 hata; durak, yön, gün ve saat bilgileri ile birlikte LCD ekrandan izlenebilir
- Bekleme konumunda LCD ekranda son bakımından sonra asansörün ne kadar süre (gün, saat) çalışığının izlenebilmesi
- Ayarlanabilir bakım süresi, bakım süresi dolduğunda LCD ekranda uyarı
- Dahili klemens kartı sayesinde basit ve hatasız montaj, zaman ve kumanda panosu klemenslerinden tasarruf
- Aşırı yük fonksiyonu
- Kısa devre korumalı, her durak için ayarlanabilen display çıkışları
- Display çıkışlarının gray kod veya binary çıkışa çevrilebilmesi
- Yön okları, servis dişi sinyali ve mesgul sinyali için 5A röle kontak çıkışları; bu çıkışlar için sinyal ortağı girişi
- Ayarlanabilir park durağı ve parka gitme süresi
- Pozisyon bilgisi için sayıcı bi-stabil şalter girişi
- Pozisyon bilgisi 4 kanal encoder girişi
- İsteğe bağlı olarak ilk enerji geldiğinde kabinin ilk durağa götürülmesi
- Kapı uzun süre açık kaldığında veya stop dönüş devresi uzun süre algılanamadığı zaman kart üzerindeki LCD ekranda uyarı fonksiyonu
- Ayarlanabilen kabin lambası süresi, kilit bekleme süresi, katta bekleme süresi, maksimum yüksek hız süresi ve maksimum düşük hız süresi
- Kapi açma sinyali (AUTO) ve bu sinyalin yön oklarına bağlı olarak çalışma şeklinin seçimi
- Program butonları kullanılarak yavaş hızda manuel hareket
- Kabinin gideceği ilk durağın her kat değişiminde displayde gösterilmesi seçimi
- Revizyonda kabinin limit switchlerine ya da kat hisasına kadar hareket ettilenmesi seçimi
- Sadece bir kapısı tam otomatik olan asansörlerin tam otomatik kapısının bulunduğu katın seçimi
- Elektronik olarak fazlar, faz sırası ve PTC (Motor sıcaklığı) kontrolü, bu kontrollerle ilgili oluşan hataların kart üzerindeki LCD ekranda gösterilmesi, bu fonksiyonların parametre seçimi ile devre dişi bırakılabilmesi, faz seviye hassasiyetinin ayarlanabilmesi

## HD ONE X S ASANSÖR KONTROL KARTI

### Teknik Özellikler

# LIFT CONTROL SYSTEMS

## HD ONE X S LIFT CONTROL SYSTEMS

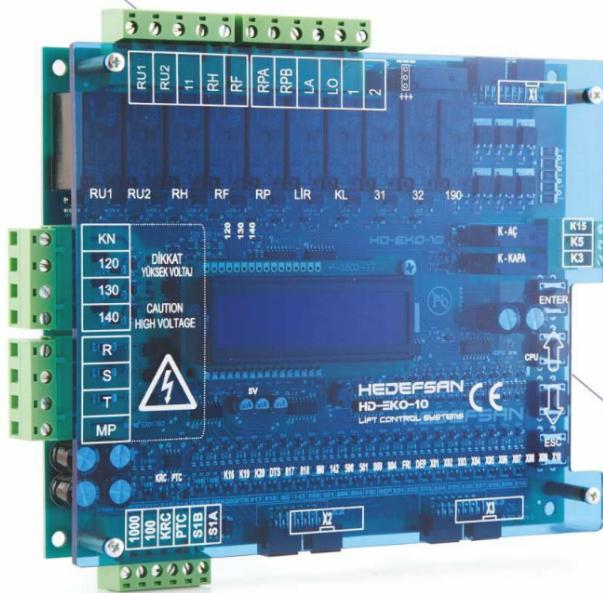
### Technical Specifications

- Door opening leveling
- Adjustment of parking floor inside the car
- 3 m/s speed support
- Exit to next floor
- Ability to work up to 8 groups of lifts
- Call redirection in group operation
- 16 standard stops, up to 64 floors
- Call buttons and call lamps need only one shared wire.
- Programming with password protection, PUK code protection against unauthorized using.
- All parameters can be simply adjusted via built-in LCD screen and program buttons.
- Last 20 errors including information of floor, direction, day and hour can be traced on LCD screen.
- In stand-by mode the operation time of the lift after the last maintenance (as day and hour) is screened on LCD screen.
- Adjustable maintenance time, warning when it is the maintenance time on LCD screen.
- With built-in panel terminals, simple and fault free installation, saving in time and control panel terminals.
- Over-load function
- Short-circuit protected display outputs which can be adjusted to every floor.
- Gray/Binary code converter board
- Outputs for direction arrows, Out Of Service signal and busy signal via 5A relay, signal common input for these outputs.
- Adjustable park floor and duration of parking time.
- Pulse bi-stable switches for car position sensing
- The car position information with 4 encoder inputs
- Optional, when the electric power is on again, moving the car to the first floor.
- Warning signal on LCD screen when the door is open or when no stop signal more than the adjusted time.
- Adjustable car lamp time, lock wait time, wait at floor time, max high speed time and max low speed time.
- Door opening signal (AUTO) selection type of working related to direction arrows.
- Function of manual movement at low speed by using program buttons.
- Selection of the first target floor on outside displays when each floor passing.
- At revision mode selection of the movement to limit switches and exact floor level.
- Selection of the floor with the full automatic door for the lifts which has only one door is full automatic
- Electronic controlling of phases, phase order and PTC (Motor temperature), shown faults about these controls via LCD screen, turn off the functions by choosing the parameters, adjustable phase level sensitive.

## كرت HD ONE X S

### المواصفات التقنية

- نسخ النتر بواسطة الانكودر
- جسر قصر داخلي لفتح ميكير للباب
- تحديد سوية فتح الباب
- إمكانية تبديل الطابق من داخل الكبين
- دعم سرعة ٣ م/ثا
- مخرج طابق مجاور
- تشغيل حتى ٨ مجموعات
- نقل نداء في العمل المجمو عاتي
- ٦٤ موقف فياسي . قابل للتوسيع حتى ٦٤
- إمكانية توصيل لمبة وأزرار النداء بواسطة كيل واحد فقط
- شيفرة حماية للبرنامجه ، شفارة PUK ضد الاستخدام دون اذن
- يمكن عرض الأخطاء العشرين الأخيرة مع معلومات الموقف والاتجاه واليوم والساعة الخاصة بها في الشاشة
- إمكانية عرض مدة عمل المصعد ( اليوم وال ساعة ) بعد آخر عملية صيانة في الشاشة في نمط الانتظار
- مدة صيانة قابلة للتغيير واتزاز على شاشة LCD عند انتهاء المدة
- تركيب سهيل ودون خطأ وتوفر في الزمن و مشابك لوحة التحكم بفضل المثبت الداخلي.
- حماية ضد الدارة القصيرة ، مخارج عرض قابلة للتغيير من أجل كل موقف
- يمكن تحويل مخارج العرض الى كود رمادي او مخارج ترميز ثانوي
- مخارج تappings ريلية ٥ امير من أجل اسمه الاتجاه وإشارة خارج الخدمة وإشارة مشغول ، مدخل مشترك من أجل هذه المخارج
- إمكانية تبديل الموقف ومدة الانتقال الى الموقف
- مدخل قابلة ثانية من أجل معلومات الموقع
- انتقال الكبين الى الموقف الأول عند ورود الطاقة الكهربائية الأولى حسب الرغبة
- وظيفة ازار على الشاشة عند بقاء الباب مفتوحاً لمدة طويلة أو عند استشعار مدة طويلة لدارة إيقاف العودة
- إمكانية تغيير مدة اذارة لمبة الكبين و مدة انتظار الاقفال و مدة التوقف في الطابق والمدة العظمى للسرعة العالية والمدة العظمى للسرعة المخفضة
- إشارة فتح الباب ( AUTO ) واختيار شكل عمل هذه الاشارة حسب اتجاه السهم
- حركة بدوبة في السرعة البطيئة باستخدام أزرار البرنامج
- اختيار اظهار تغير كل طابق في الموقف الاول الذي سيذهب اليه الكبين
- اختيار تحرير الكبين حتى مفاتيح ( سوينج ) الحدود أو مستوى الطابق عند اجراء التعديلات
- اظهار الفازات وترتيب الفازات والتحكم بحرارة المحرك والاخطراء الناتجة في هذه التحكمات على الشاشة ، امكانية ايقاف هذه الوظائف وتعديلها
- حساسية مستوى الفاز من خلال البراميرات .



## HD EKO 10 ASANSÖR KONTROL KARTI

### Teknik Özellikler

- 10 durağa kadar basit ve toplamalı kumanda çalışabilir
- Dahili otomatik kapı kartı
- Çağrı lamba ve butonları bir kablo ile sisteme bağlanabilir
- Dahili klemens kartı sayesinde basit ve hatalız montaj, zaman ve kumanda panosu klemenslerinden tasarruf
- Kabin seri haberleşme çıkışı
- Tüm parametreler kart üzerindeki LCD ekran ve program butonları yardımı ile kolaylıkla ayarlanabilir
- Ayarlanabilir park durağı ve parka gidiş süresi
- Bekleme konumunda LCD ekranда son bakımdan sonra asansörün ne kadar süre (gün, saat) çalıştığını izlenebilmesi
- Şifre korumalı programlama, izinsiz kullanıma karşı firma kodu koruması
- Pozisyon bilgisi için sayıcı bi-stabil şalter girişleri
- Ayarlanabilir bakım süresi, bakım süresi dolduğunda LCD ekranда uyarı
- Program butonları kullanılarak yavaş hızda manuel hareket
- Kısa devre korumalı, her durak için ayarlanabilen display çıkışları
- Sadece bir kapısı tam otomatik olan asansörlerin tam otomatik kapısının bulunduğu katın seçimi
- Display çıkışlarının gray kod veya binary çıkışa çevrilebilmesi
- Aşırı yük fonksiyonu
- Revizyonda kabinin limit switchlerine ya da kat hisasına kadar hareket ettilerilmesi seçimi
- Ayarlanabilen kabin lambası süresi, kilit bekleme süresi, katta bekleme süresi, maksimum yüksek hız süresi ve maksimum düşük hız süresi
- Yön okları, servis dişi sinyali ve mesgul sinyali için 5A röle kontak çıkışları; bu çıkışlar için sinyal ortağı girişü
- İsteğe bağlı olarak ilk enerji geldiğinde kabinin ilk durağa götürülmesi
- Elektronik olarak fazlar, faz sırası ve PTC (Motor sıcaklığı) kontrolü, bu kontrollerle ilgili oluşan hataların kart üzerindeki LCD ekranında gösterilmesi, bu fonksiyonların parametre seçimi ile devre dişi bırakılabilmesi, faz seviye hassasiyetinin ayarlanabilmesi.
- Kapı uzun süre açık kaldığında veya stop dönüş devresi uzun süre algılanmadığı zaman kart üzerindeki LCD ekranında uyarı fonksiyonu

# LIFT CONTROL SYSTEMS

## HD EKO 10 LIFT CONTROL SYSTEMS

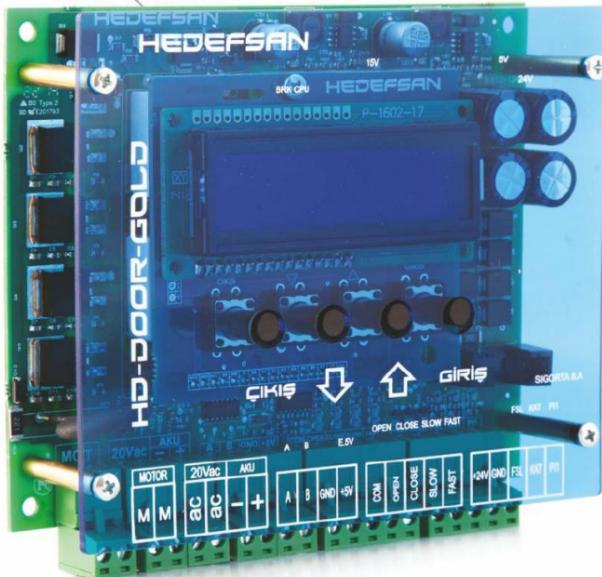
### Technical Specifications

- Supports up to 10 floors, options between a up or down collective, or full collective control.
- Includes an otomatic door controller.
- Call buttons and lamps require only one shared wire.
- Simple and error free installation due to included terminals. Economical and Time saving.
- Cabin serial communication output.
- All parameters can easily be configured via LCD screen and keyboard buttons.
- Adjustable parking station and travelling time.
- At the waiting position, you can trace down and read off how long the lift worked after its last maintenance via the LCD screen.
- Programming with password protection, code protection against unauthorized using.
- Position information by Pulse bi-stable switches.
- Adjustable maintenance time, and warning on LCD screen when maintenance is required.
- The function of manual movement at low speed by using program buttons.
- Short-circuit protected display outputs can be adjusted to every floor.
- For lifts that have only one fully automatic door, the floor of the position of the automatic door can be chosen.
- The display outputs are changeable to gray-code or binary outputs.
- Overload warning signal
- At inspection the movement to limit switches or exact floor level can be chosen.
- Adjustable car lamp time, lock wait time, wait at floor time, max high speed time and max low speed time.
- Outputs for direction arrows, Out Of Service signal and busy signal via 5A relay, a signal common input for these outputs.
- Related to request, when power returns after a power loss, the car moves to the first floor.
- Electronic control of phases, phase order and PTC (Motor temperature), errors of these controls shown via LCD on board, turning off function by choosing the parameters, adjustable phase level sensitivity.
- Warning signal on LCD screen when the door is open for a long time or when the stop return circuit is not detected for a long time.

### منظومة HD EKO 10

#### المواصفات التقنية

- قابل للعمل بموجب جهاز التحكم البسيط والجامع لحين ١٠ موافق
- بطاقة الأبواب الآوتوماتيكية الداخلية
- من الممكن وصلها بمنظومة مصابيح المناداة وبالازرار وبالكابلات
- سهل التركيب بمعنى من وقوع أخطاء أثناء التركيبات ففضل بطارقها الخاصة بالمحطة الطرفية الداخلية ولها خواص مفروضة من الأوقات ومن استعمالات المحطات الطرفية في لوحة التحكم.
- مزودة بمخرج الإتصال المتواصل بالكابلين
- من الممكن القيام بالعيارات على كافة الوحدات بسهولة بواسطة أزرار البرنامج وبواسطة شاشة LCD الموجودة فوق البطاقة
- التمكن من العيارات بمواقف المحطات وبالعيارات الخاصة بالذهاب إلى محطة الوقف
- التمكن من المرافق على مدى عمل المصعد (باليوم، بالساعة) بعد الصيانة الأخيرة من شاشة LCD الموجودة في حالة الانتظار والتمكن القائم بالبرمجة الواقعية على الأرقام السريّة والواقية على رقم الشركة الإشاري ضد الاستعمالات الغير المسموحة
- مدخل مقناع bi-stabil الذي يعده معلومات الموقف
- التمكن من العيارات على هذه الصيانت والإذان من شاشة LCD حين انتهاء مدة الصيانت
- الحركة اليدوية بالسرعات البطيئة بإستعمال أزرار البرنامج
- مخارج العرض الصوري القابل للعيارات في كل دور والمزود بمقاييس الدورة القصيرة
- التزويد بامكانيات انتخاب الدور الموجود به الباب الآوتوماتيكي التام في حالة كون منظومة المصعد مزوداً بباب آوتوماتيكي واحد فقط والتمكن من تحويل إشارات مخارج العرض الصوري إلى إشارات غرافي (gray) أو إشارات بيتاري (binary)
- مزود بنظم التنبيه في حالات وقوع الانتقال الرابطة
- مزود بامكانيات انتخاب حركات الكابين أثناء التعديلات إلى مقاييس التحديدات أو إلى مناسب الأدوار
- البللنة الأعظمية
- مزود بامكانيات التأشير بجهات الإستفادة ومزود بمخارج اللغة الكهربائية المؤشرة برمز ٥A لغاية تعين إشارة المشغول ومزود بمدخل المشاركة بالإشارات الخاصة بهذه المخارج
- حين المطلب من الممكن القائم بتوجيه الكابين إلى موقفه الأولى في حالة وصول التيارات بعد انقطاعاتها
- يمكن بوجهها الحكم على الأطوار الإلكترونية وعلى حرارة مدرك (PTC) وعلى تسلسل الأطوار وإبراز الأخطاء أثناء هذه التحكمات على شاشة LCD والتمكن بفضلها لهذه العوامل ووضعها خارج الدورة والقيام بالعيارات الدقيقة والحساسة الخاصة بمناسيب عمل الأطوار.
- يوجد ضمنها نظام الإنذار في شاشة LCD الموجودة فوق البطاقة يتم بوجهها التنبيه على حالة ترك الباب مفتوحاً لمدة طويلة وعلى حالة عدم الإشعار بدوره التوقف لمدة طويلة



## HD DOOR GOLD OTOMATİK KAPI KARTI

### Teknik Özellikler

- HD DOOR GOLD kapı kontrol kartı, donanım olarak 4 bölge motor kontrolü ve çift kanal yüksek çözünürlülü enkoder girişi ile motora tam hakimiyet sağlar.
- Seyir rampalarında S yumuşatmaları ve limit şalter gerekitmeyen algoritması ile kapı hareketlerinde seri fakat sarsıntısız hareketlere olanak tanır.
- Kumanda panoları ile tam entegre çalışılabilmesi için kapı tamamen açıldı, tamamen kapandı ve sıkışma/fotosel algılanı kontak çıkışları verebilir.
- Kapı operatörünün çalışması için limit şaltere gerek yoktur. Kapı genişliği, kapı açık-kapalı pozisyonları otomatik olarak tespit edilmektedir.
- Kapı sıkışması anında sesli ikaz ile geri açma yapılır. Sıkışma algılanan bölgeden yavaş hızla geçilerek yolcuların ve kapının zarar görmesi engellenir.
- Açıma/Kapama sayacı ile kapının çalışması takip edilebilir.
- Yavaş hız sinyali girişi ile uzun süreli fotosel kesmelerinde fotosel sinyali dikkate alınmadıarak kapıların yavaş hızda ve sesli ikaz ile kapatılması sağlanır.
- Akülerin şarjı kart tarafından yapılır. Akü desteğiyle acil kapı açma sonrasında kart uykuya geçerek, akülerin tamamen boşalması engellenir.
- Katta sinyali ile asansör kapı açma bölgesinde değilse, akülü kata getirme sistemlerinde kapıların kat seviyesine kadar kapalı tutulması sağlanır.
- Üretici firmalar için motor redüksiyon oranı, motor devri, tahrif kasnak çevresi, kassis açma bölgesi gibi uygulama esnekliği sağlayan parametreler girilebilir.
- Kullanıcı ayarları için santimetre/saniye cinsinden tanımlı hız ayarları ve santimetre cinsinden tanımlı rampa yolları belirlenebilir.
- Elektrik kesilmelerinde 2 adet 12V akü desteği veya harici 24VDC besleme ile çalışabilmektedir. Acil besleme tipi, kart üzerindeki jumper ile kolayca seçilebilmektedir.
- Yangın asansörü kapılarında kullanım için uygundur.
- Kapı açık ve kapalı tutma basıncı, kapı sıkışması algılama basıncı ihtiyaca göre ayarlanabilir.
- Güvenlik, gerekli ihtiyaçlar ve ayar kolaylığı açısından, menüye erişim yetkilendirilmiştir. Menüye erişim için üretici seviyesi, temel seviye ve kısıtlı seviye olmak üzere farklı yetkiler atanmıştır.

# LIFT CONTROL SYSTEMS

## HD DOOR GOLD AUTOMATIC DOOR CARD

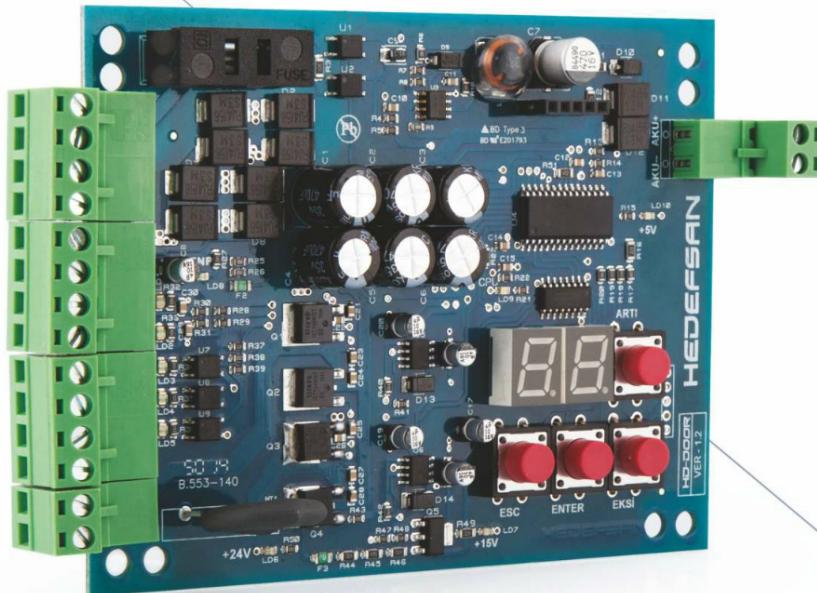
### Technical Specifications

- HD DOOR GOLD provides complete hold of the motor with its 4 region motor control and high resolution encoder input hardware.
- It allows swift but comfortable motion of doors with its software that provides S softening in travel ramps and which has the algorithm that does not require limit switches.
- It provides features for auto-learning of door travel limits without open-close limit switches.
- In order to work with the control panels in complete harmony it can generate "Doors are completely open", "Doors are fully closed" and "Obstruction or photocell detected" signals. These signals enable it to work for fire lift doors.
- A nudging function is included with reduced speed closing with sound alert after a long time photocell interrupt.
- In case of mains failure, it can get the power from 2 pcs 12V batteries or 24VDC external supply. The emergency supply type can be selected easily via a jumper on board.
- HD DOOR GOLD protects the battery from over-charge with a smart battery charge system. After an emergency opening with battery supply, HD DOOR GOLD goes into sleep mode and protects the batteries from over-discharge.
- With a floor level signal input, doors can be kept closed until the cabinet is moved to the just floor during emergency evacuation.
- It provides many functions and parameters for manufacturing companies that enable application flexibility, like motor reduction ratio, motor revolution, motor sheave circumference and skate open zone.
- It provides user friendly parameter setting with speed units in cm/s and travel distance units in cm.
- It provides a counter for the information of opening-closing times.
- It provides a parameter menu which has access levels for security, user/customer needs and easy adjustment.

## أبواب HD غولد

### المواصفات التقنية

- تزود بطاقات فتح أبواب HD غولد على التحكم والسيطرة التامة على المحرك بشكل تام بموجب وصلاته الاندикورية الخاصة التي لها حلولات عالية والمزودة بقنالين متتحكم به على ؛ مناطق.
- تحوز الأبواب على محنثات أشكالها S لها مرويات أثناء سيرها بالجهات العليا مما يزوردها بحركات غير مهترئة ومتسلسلة الحركات بأشكال خوارزمية لا يدعى وجود مفاتيح التحديدات.
- يمكن استعمالها بالتكامل مع الأواح التحكم مما تزود النظام بإذارات إنفصال الباب بشكل تامة والإغلاق التام وبجروح ضعوطات مؤدية لتوقفه وتزود المنظومة بنظام الخلية الكهربائية ومن الممكن التزويده بمخارج الإتصال.
- لا يوجد داعي من وجود مقاييس التحديدات لغاية عمل المنظومة القائمة بالباب. يتم بموجتها التثبيت أو توصيلها على عرض الباب وعلى أوضاع الباب إن كان متوفراً أو مفقلاً.
- يتم استرجاع إنفصاله حين وقوع أي ضغط يؤدي لوقوع تغير أو وقف في الباب. يتم إثنانها تمرير الركاب من المنطقة بسرعة بطيئية مما يمنع وقوع أضرار في الباب.
- من الممكن بواسطته متابعة أشكال عمل الباب بموجب عداد الفتح/الإغلاق.
- يتم بموجب مدخل الترددات الخاصة بالرسارات البطيئة إغلاق الباب بآيات صوتية وبسرعات بطيئية بدون الدقة على توقيتات الخلية الكهربائية الموجودة في مقطع الخلية الكهربائية.
- يتم شحن البطاريات من قبل البطاقة. تفصل البطاقة بعد عمل فتح الباب في الحالات الطارئة بدعم من البطاريات وهذا ملائم من تفريغ البطاريات بشكل كامل.
- في حالة عدم كون المصعد في منطقة فتح الباب يزود نظام الطمارية المعنادي للوصول إلى الدور ويزيود بآيات إغلاق الباب لحين الوصول إلى منسوب الدور.
- من الممكن للشركات المصنعة أن تسجل معلومات نسب تخفيض المحركات ومعلومات دوران المحرك ومحبطة بكرة التحريرات ومنطقة فتح المعلقة وما يماثلها من تطبيقات أخرى.
- من الممكن بموجب هذا النظام القيام بشؤون أعمال رسارات السرعة المعنوية بالثانوية المعنوية، ذاتية والخاصة بعيارات المستعمل ومن الممكن تعيين طرق الصعود المعرفة والمعينة بموجب مقاييس السنترتي.
- من الممكن أثناء وقوع إنقطاعات بالتيار تشغيل أجهزة التزويدي بالتيارات جهودها ٢٤ VDC المدعومة من خارج المنظومة أو بموجب بطاريتين جيودها ١٢ فولت. من الممكن الإنتخاب بمسؤولية على نوع التزويد الطارئة بواسطة نظام جويمار الموجود على البطاقة.
- قابل للإستعمال في أبواب مصاعد الحرائق.
- من الممكن القيام بعيارات الضغوطات الخاصة بشؤون فتح وإغلاق الأبواب حسب الضغوطات المحتاج إليها أثناء وقوع اندادات في الأبواب.
- تم تخويل السلطات الأمنية بالوصول إلى قائمة العمل لغاية القيام بالإحتياجات اللازمة وتنفيذ العيارات بسهولة. كما تم التزويدي بصلاحيات متقارنة لغاية الوصول إلى قائمة العمل اللازمة بمنسوبيات المنتج والمنسوبيات الأساسية والمنسوبيات المحددة.



## HD DOOR OTOMATİK KAPI KARTI

### Teknik Özellikler

- HD-DOOR kapı kontrol kartı, donanım olarak 4 bölge motor kontrolü ve çift kanal yüksek çözünürlüklü enkoder girişi ile motora tam hakisimiyet sağlar.
- Kart üzerindeki 7-segment gösterge ve butonlar kullanılarak temel parametreler (kapı açma-kapama hızı, sıkıştırma basıncı, sinyal tipi, demo modu) ayarlanabilir.
- Yavaş hız sinyal girişi ile uzun süreli fotosel kesmelerinde fotosel sinyali dikkate alınmayarak kapıların yavaş hızda ve sesli ikaz ile kapatılması sağlanır.
- Kapı operatörünün çalışması için limit şaltere gerek yoktur. Kapı genişliği, kapı açık-kapali pozisyonları otomatik olarak tespit edilmektedir.
- Elektrik kesilmelerinde 2 adet 12V akü desteği veya harici 24VDC besleme ile çalışabilmektedir. Acil besleme tipi, kart üzerindeki jumper ile kolayca seçilebilmektedir.
- Üretici firmalar için motor reduksiyon oranı, motor devri, tahrik kasnak çevresi, kaşık açma bölgesi gibi uygulama esnekliği sağlayan parametreler girilebilir.
- Kullanıcı ayarları için santimetre/saniye cinsinden tanımlı hız ayarları ve santimetre cinsinden tanımlı rampa yolları belirlenebilir.
- Kapı açık ve kapalı tutma basıncı, kapı sıkışması algılama basıncı ihtiyaca göre ayarlanabilir.
- Açıma/Kapama sayacı ile kapının çalışması takip edilebilir.
- Gelişmiş yazılımı ile seyir rampalarında S yumuşatmaları ve limit şalter gerektirmeyen algoritması ile kapı hareketlerinde seri fakat sarsıntısız hareketlere olanak tanır.

# LIFT CONTROL SYSTEMS

## HD DOOR GOLD AUTOMATIC CARD

### Technical Specifications

- HD DOOR controller ensures full hold of the motor with its 4 region motor control and high-resolution double line encoder input hardware.
- Basic parameters (door opening-closing speed, obstruction pressure signal type and demo mode) can be adjusted via built-in 7-segment displays and buttons.
- A nudging function is included which allows closing the door slowly with an audible alarm in case the photocell remains interrupted longer than the allowed duration
- It has the features for auto-learning of door travel limits without open-close limit switches.
- In case of power failure, it can get the power from 2 pcs 12V batteries or 24VDC external supply. The emergency supply type can be selected easily via a jumper on board.
- It provides many functions and parameters for manufacturing companies that enable application flexibility, like motor reduction ratio, motor revolution, motor sheave circumference and skate open zone
- It provides users with parameter setting with speed units in cm/s and travel distance units in centimeters.
- It provides setting adjustment for door opening-closing pressure as well as obstruction pressure according to needs.
- It provides a counter for the information of opening-closing times.
- It allows swift and comfortable motion of doors with its software that provides S softening in travel ramps and which has the algorithm that does not require limit switches.

## HD DOOR

المواصفات التقنية

يستطيع كرت التحكم بباب HD-DOOR السيطرة الكاملة على المحركات حيث يحتوي على متحكم محرك رباعي وأنكودر ثالثي القناة عالي الدقة .

يمكن تغيير البراميرات الأساسية من خلال الأزرار والشاشة 7 قطع ( سرعة إغلاق وفتح الباب . ضغط الشد ، نوع الاشارة ، نمط الديمو ) يمكن من خلال مدخل الاشارة سرعة بطيئة عدم التحسس لإشارة الحساس الضوئي في المواتجز الضوئية طويلة المدة وإغلاق الباب بسرعة بطيئة مع تنبيه .

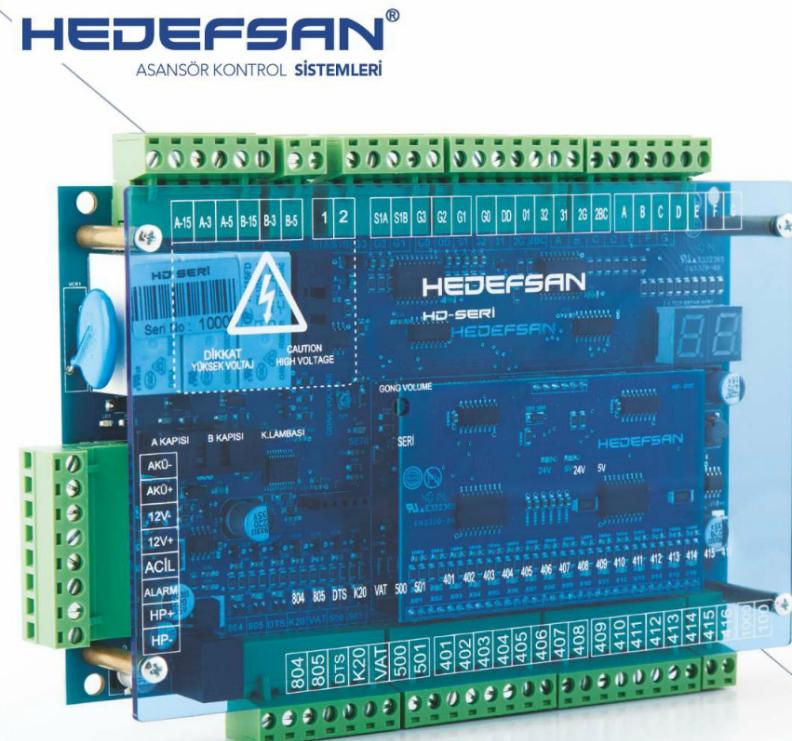
لا حاجة لقطع الحد من أجل تشغيل مشغل الباب . يتم تحديد عرض الباب ووضعية الفتح والإغلاق للباب بشكل أوتوماتيكي .

في حالة انقطاع التيار الكهربائي يعمل من خلال بطاريتين 12 فولط أو منبع تزدية خارجية 24 فولط متر . يمكن اختيار نمط التغذية العاجلة بسهولة من خلال الجير ( جمير ) الموجود على الكرت .

يحتوي على براميرات عديدة تتيح مرنة الاستخدام للشركات المنتجة مثل نسبة التحويل لعلبة السرعة في المحرك وسرعة المحرك ومحيط قشاط التحرير .

يتم تغيير السرعة بوحدة المستيمتر / الثانية وطرق المنحدرة بوحدة المستيمتر يمكن تغيير ضغط فتح وإغلاق الباب أو ضغط استشعار شد الباب حسب الحاجة يمكن متانة عمل الباب بواسطة عداد الفتح / إغلاق .

يتيح حركة سلسلة دون ارتجاج للباب بفضل برنامج المترور وخوارزميته التي لا تحتاج الى مخدمات S وقواطع حدية في كافة الطرق المنحدرة .



## **HD SERİ** KABİN SERİ HABERLEŞME KARTI

Teknik Özellikler

- Kabin çağrıları
  - Display çıkışları
  - Aşırı yük ve tam yük girişleri
  - Gong sinyali
  - Yön okları çıkışları
  - Kabin lambası çıkışı
  - Otomatik kapı açma ve kapama girişleri
  - Revizyonda yukarı ve aşağı hareket butonları girişleri
  - LCD ekranlar için binary / gray-kod çıkışları
  - Kumanda panosu ile kabin arasında minimum kablo bağlantısı sağlar.
  - Aküyü yormayan şarj devresi.
  - Ses seviyesi ayarlanabilir alarm ve gong sinyali
  - Acil aydınlatma çıkışı.
  - +12V ve -12V klemensi.
  - Ekstra otomatik kapı kartı girişleri ve çıkış röleleri (2. otomatik kapı).
  - Programlanabilir giriş ve çıkışlar.

# LIFT CONTROL SYSTEMS

## HD SERI CABIN SERIAL CONNECTION CARD

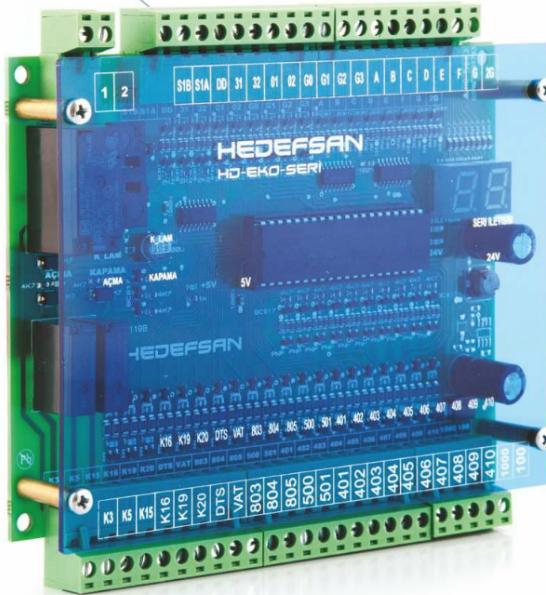
### Technical Specifications

- Car calls
- Display outputs
- Overload and full load inputs
- Gong signal
- Direction arrow outputs
- Car lamp output
- Automatic door opening and closing inputs
- In inspection, up/down movement buttons inputs
- Binary / gray-code outputs for LCD screens
- It proves minimum wire connection from control panel to car
- Charge unit that does not exhaust the battery
- Adjustable sound alarm and gong signal level
- Emergency lighting output
- +12V and -12v terminals
- Extra automatic door card inputs and output relays (2nd automatic door)
- HD SERIES
- Programmable inputs and outputs.

## HD SERI كرت

### المواصفات التقنية

- نداءات الكبائن
- مخارج الاظهار
- مداخل الحمل الزائد والحمل الاسمي
- اشارة جرس
- مخارج اسهم الاتجاه
- مخرج آمنة الكبائن
- مداخل فتح وإغلاق اوتوماتيكي للباب
- مداخل ازرار الحركة الى الاعلى والأسفل من أجل التعديل
- مخارج كود رمادي / ترميز ثانوي من أجل شاشات LCD
- أدنى عدد من كبلات التوصيل بين لوحة التحكم والكبائن
- دارة شحن لا ترهق البطارية
- اشارة جرس وتنبيه بشدة صوت قابل للتغيير
- مخرج ادارة للطوارئ
- مشبك توصيل + 12 فولطا و - 12 فولطا
- ريليهات اضافية لمداخل ومخارج كرت الباب الاوتوماتيكي
- مداخل و مخارج قابلة للبرمجة



## HD EKO 10 SERİ KABİN SERİ HABERLEŞME KARTI

### Teknik Özellikler

- Kabin çağrıları
- Display çıkışları
- Aşırı yük ve tam yük girişleri
- Gong sinyali
- Yön okları çıkışları
- Kabin lambası çıkışı
- Otomatik kapı açma ve kapama girişleri
- Revizyonda yukarı ve aşağı hareket butonları girişleri
- LCD ekranlar için binary / gray-kod çıkışları
- Kumanda panosu ile kabin arasında minimum kablo bağlantısı sağlar.
- Ekstra otomatik kapı kartı girişleri ve çıkış röleleri.

# LIFT CONTROL SYSTEMS

## HD EKO 10 SERI CABIN SERIAL CONNECTION CARD

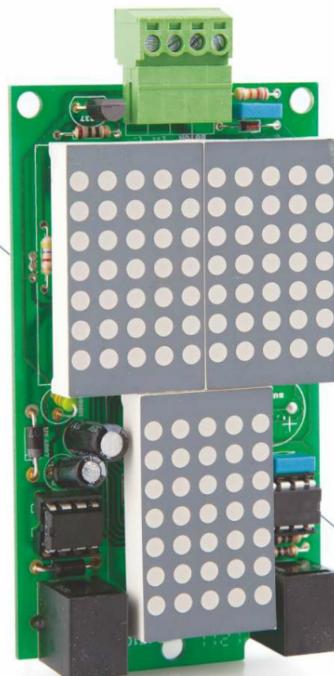
### Technical Specifications

- Car calls
- Display outputs
- Overload and full load inputs
- Gong signal
- Direction arrow outputs
- Car lamp output
- Automatic door opening and closing inputs
- In inspection, up/down movement buttons inputs
- Binary / gray-code outputs for LCD screens
- It proves minimum wire connection from control panel to car
- Extra automatic door card inputs and output relays

## منظومة HD EKO 10 SERi

### المواصفات التقنية

- شوون مناداة الكابين
- مخرج الشاشة
- مداخل الحمولات الواجهة والتحميلات التامة
- إنذار غونغ الصوتي
- مخرج أسمم الترجيحه
- مخرج مصباح الكابين
- مدخل فتح وإغلاق الأبواب الأوتوماتيكية
- مدخل أزرار الحركة العلوية والسفليه المستعملة أثناء الصيانات
- مخارج بیناري/غراي الإشارية الخاصة بشاشات LCD
- يزود بامكانيات وصل الكابل أصغرياً بين لوحة التحكم وبين الكابين
- لفات كهربائية أكسترا خاصة بمداخل ومخارج بطاقات الأبواب الأوتوماتيكية



## HD KAT KAYAR KAT GöSTERGE KARTI

Teknik Özellikler

- 3 adet 30 mm 5x7 nokta matris gösterge
- Yön oku gösterimi
- Kayar yazı gösterimi
- 1 adet buton girişi
- 1 buton ile durak ayarı
- 485 bağlantı soketi

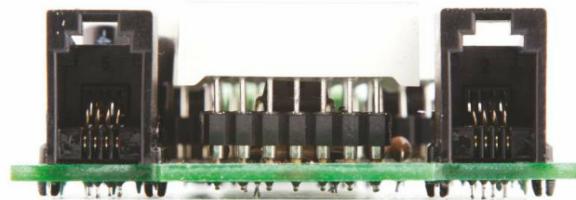


# LIFT CONTROL SYSTEMS

## HD DOT MATRIX CALL INDICATOR MODULES

### Technical Specifications

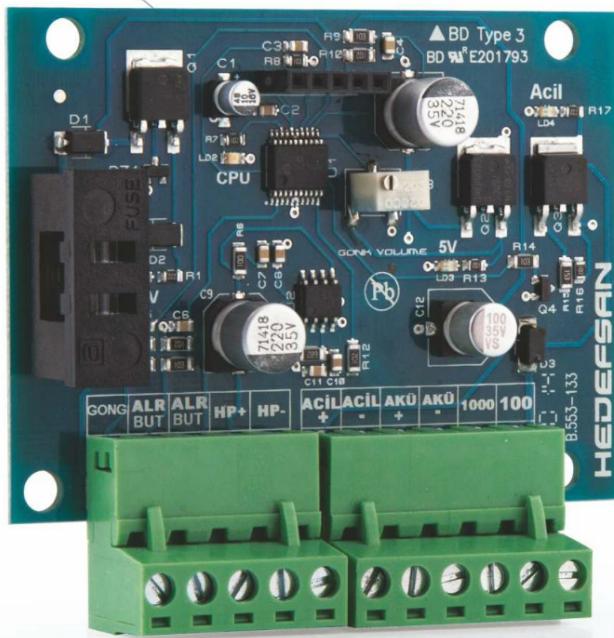
- 3 pieces of 30 mm 5x7 dot matrix displays
- Direction arrows
- Scrolling text feature
- 1 button input
- 1 Floor setting button
- 485connection socket



## كرت HD DOT MATRIX CALL

### المواصفات التقنية

- شاشة ٣٠ ملم عبارة عن مصفوفة ٧٥ نقطة عدد X ٣ نقطه عدد
- اظهار قراءة الاتجاه
- اظهار كتابة متعدلة
- مدخل مفتاح عدد ١
- تعبير الموقف بزر واحد
- مشبك ٨٥ نقطه توسيع



## HD REV ASANSÖR ALARM KARTI

### Teknik Özellikler

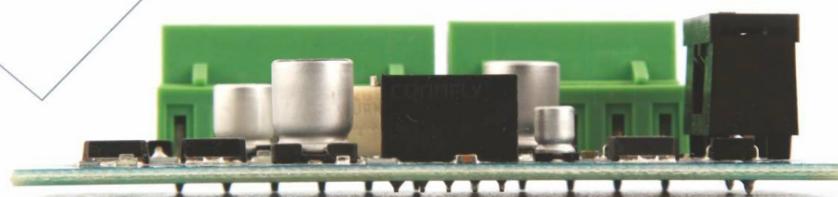
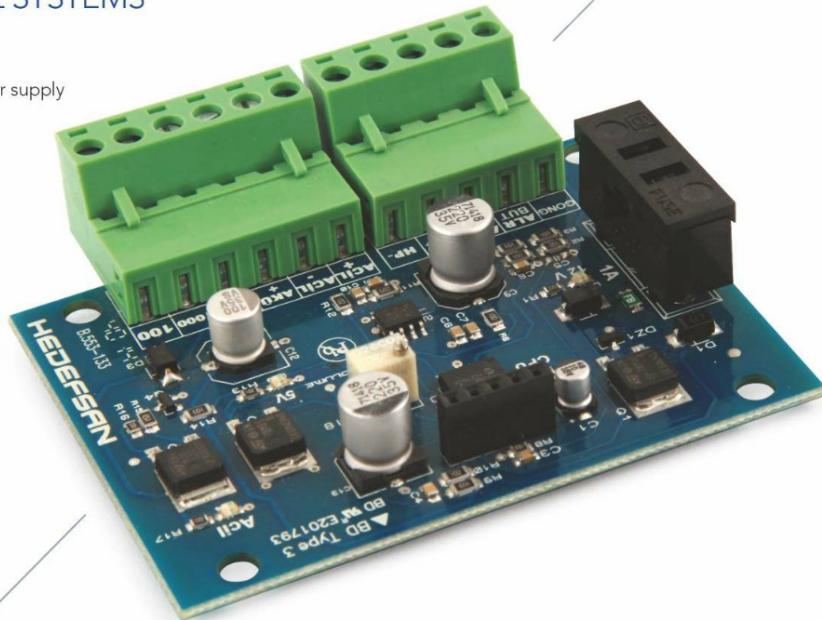
- 24Vdc besleme ile çalışır
- 12V akü şarj devresi
- Acil aydınlatma lamba çıkışlı
- Gong çıkışlı
- Alarm çıkışlı

# LIFT CONTROL SYSTEMS

## HD REV LIFT CONTROL SYSTEMS

### Technical Specifications

- It operates with an external 24Vdc power supply
- 12V battery pack
- Emergency lighting exit
- Gong output
- Alarm Output



## HD REV

### المواصفات التقنية

- يعمل بت tension ٢٤ فولط مستمر
- دارة شحن بطارية ١٢ فولط
- مخرج لمبة إنارة طوارئ
- مخرج جرس
- مخرج إنذار

# HEDEFSAN®

ASANSÖR KONTROL SİSTEMLERİ

**KONYA**  
Büşan Özel Org. San. Fevzi Çakmak Mah.  
Demir Caddesi Doruk Sanayi Sitesi  
No:15/D 42050 Karatay / KONYA / TÜRKİYE

**ANTALYA**  
Cumhuriyet Mahallesi 1409 Sokak  
Seher Sitesi A Blok No : 11/A  
Alanya / ANTALYA / TÜRKİYE

info@hedefsan.net  
satis@hedefsan.net  
destek@hedefsan.net



(0850) 455 1 413